



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

744^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
19 ОКТЯБРЯ 1956 ГОДА

ОДННАДЦАТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/744/Rev.1)	1
Заявление Председателя	1
Утверждение повестки дня	1
Палестинский вопрос:	
а) Письмо представителя Иордании от 15 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности (S/3678).	
б) Письмо представителя Израиля от 17 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности, содержащее следующий протест: Упорное нарушение Иорданией Общего соглашения о перемирии и обязательства о прекращении огня, подтвержденного Генеральному Секретарю 26 апреля 1956 года (S/3682)	1

Документы, относящиеся к отчетам заседаний Совета Безопасности, но не приводимые в них полностью, печатаются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам*.

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из заглавных букв и цифр. Упоминание такого символа означает ссылку на документ Организации Объединенных Наций.

С Е М Ъ С О Т С О Р О К Ч Е Т В Е Р Т О Е З А С Е Д А Н И Е

П я т н и ц а 19 о к т я б р я 1956 г., 10 ч. 30 м.

Н ь ю - Й о р к

Председатель: Г-н Бернар КОРНУ-ЖАНТИЙ (Франция)

Присутствуют представители следующих стран: Австралии, Бельгии, Ирана, Китая, Кубы, Перу, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Франции; Югославии и Египта.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ (S/Agenda/744/Rev.1)

1. Утверждение повестки дня.
2. Палестинский вопрос:
 - а) Письмо представителя Иордании от 15 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности.
 - б) Письмо представителя Израиля от 17 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности, содержащее следующий протест:

Упорное нарушение Иорданием Общего соглашения о перемирии и обязательства о прекращении огня, подтвержденного Генеральному Секретарю 26 апреля 1956 года.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Несколько дней тому назад представитель Кубы, бывший тогда Председателем Совета, обратился с приветствием к новому представителю Франции, заседавшему в Совете в первый раз. Сегодня, принимая на себя в порядке очередности обязанности Председателя, представитель Франции рад случаю обратиться с приветствием ко всем членам Совета вместе и к каждому из них в отдельности и засвидетельствовать им свою преданность.

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Повестка дня утверждается.

ПАЛЕСТИНСКИЙ ВОПРОС

- а) Письмо представителя Иордании от 15 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности (S/3678).
- б) Письмо представителя Израиля от 17 октября 1956 г. на имя Председателя Совета Безопасности, содержащее следующий протест:

Упорное нарушение Иорданием Общего соглашения о перемирии и обязательства о прекращении огня, подтвержденного Генеральному Секретарю 26 апреля 1956 года (S/3682).

По приглашению Председателя представитель Израиля г-н Кидрон и представитель Иордании г-н Рифаи занимают места за столом Совета.

2. Г-н РИФАИ (Иордания) (*говорит по-английски*): Разрешите мне от имени моего правительства и моей делегации выразить благодарность Председателю и членам Совета за то, что они любезно пригласили представителя Иордании занять место за этим столом и изложить точку зрения Иордании. Не в первый раз Королевство Иордания обращается к Совету Безопасности с протестом против действий Израиля, не в первый раз оно сталкивается с агрессией со стороны Израиля. Если бы Иордания обращалась к Совету Безопасности после каждого предательского нападения Израиля на ее территорию, она должна была бы задержать за собой постоянное место в Совете.

3. Опоздание, с которым Иордания обращается в Совет Безопасности, вызывает общий вопрос: чем обя-

сняется это опоздание? Отчего Иордания не обратилась в Совет более месяца тому назад, после первого израильского нападения, или после второго, третьего или четвертого нападения? Вот причины, на которые следует указать в ответ на этот важный вопрос:

4. Во-первых, Совет Безопасности был занят проблемой Суэцкого канала — проблемой первостепенной важности, в которой заинтересованы все арабские государства. Иорданская делегация не желала прерывать прений и переговоров, связанных с этой проблемой. Она не желала обременять новой заботой Совет Безопасности, все внимание которого было сосредоточено на поисках мирного решения этого вопроса. Разрешите мне сказать, что эта позиция Иордания совпадала с точкой зрения некоторых членов Совета.

5. Во-вторых, в некоторых заинтересованных кругах существовали сомнения относительно того, что агрессивные действия Израиля действительно отражают агрессивный характер политики его правительства. Правительство Иордания желало рассеять эти сомнения, доказав этим кругам, что хронический характер организованных израильских военных нападений, расширение их охвата и цели, которые они преследуют, свидетельствуют о том, что речь идет о подлинной политике агрессии правительства Израиля.

6. В-третьих, ряд предыдущих резолюций Совета Безопасности, в которых выражается осуждение Израилю за его постоянные явные нарушения Соглашения о перемирии, не предотвратили, сами по себе, дальнейших актов агрессии со стороны Израиля. Поэтому моя делегация не стремилась особенно к тому, чтобы Израилю было вынесено новое осуждение старого типа или даже чтобы ему было вынесено дополнительное порицание. Иорданская делегация выжидала, обдумывая, что она могла бы сделать, чтобы обеспечить безопасность Иордания и ее народа.

7. Однако, несмотря на всю сдержанность, проявленную Иорданией, новые израильские нападения не позволили нам оставаться и далее в состоянии выжидания. Поэтому моя делегация обращается сегодня в Совет Безопасности не только с протестом против одного определенного израильского нападения, но также и с требованием о том, чтобы Совет рассмотрел всю агрессивную политику Израиля, в результате которой в палестинском районе создается крайне серьезное положение. Моя делегация обращается в Совет Безопасности не с просьбой о том, чтобы он вынес резолюцию, содержащую осуждение Израилю, но с тем, чтобы просить его, осуществляя свои полномочия, перейти к следующему шагу, т.е. вынести решение относительно мер, которые надлежит принять в отношении Израиля.

8. Прежде чем перейти к обзору различных аспектов проблемы, разрешите мне изложить вкратце, что произошло на границах Иордания.

9. В полночь 11 сентября 1956 г., когда жители маленькой деревни Хирбат ар-Рахва, находящейся близ

демаркационной линии перемирия, и немногочисленные полицейские и солдаты национальной гвардии на небольшом полицейском посту мирно спали, израильский отряд силой в 800 человек произвел на эту деревню внезапное нападение. Атакующие имели в своем распоряжении автоматическое оружие, артиллерию на полугусеничном ходу, бронемашину, ручные гранаты и зажигательные бомбы; все это вооружение было применено при нападении на деревню. Части этого отряда удалось проникнуть за пределы деревни, на две мили вглубь Иордания, и организовать вдоль дороги Хеврон-Беершеба засаду, чтобы помешать подходу подкреплений к деревне. Персонал маленького полицейского поста и несколько солдат и национальных гвардейцев, несших службу в этой деревне, отчаянно сопротивлялись и бились до последней капли крови. Было убито пять иорданских полицейских и десять национальных гвардейцев. Иорданские подкрепления, срочно брошенные к деревне, попали в засаду; здесь было убито пять солдат и три ранено. После этого израильский батальон был в состоянии взорвать полицейский пост и соседнюю деревенскую школу. Таким образом силы регулярной израильской армии одержали великую победу над маленькой деревней Рахва и ее небольшим полицейским постом.

10. 13 сентября, через два дня после первого нападения, израильтяне напали на передовой полицейский пост, расположенный далеко к югу в Гарандале, в Вадии-Арава, в незаселенном районе низины Мертвого моря. Их силы, насчитывавшие по подсчету нашего военного штаба 1 000 солдат, были снабжены большим количеством вооружения и пользовались поддержкой наблюдательных самолетов, следивших за приближением подкреплений. Смешанная комиссия по перемирию охарактеризовала произведший это нападение отряд, как "крупный израильский отряд" [S/3660, пункт 14]. Здесь опять израильтяне разрушили полицейский пост и взорвали деревенскую школу. Девять иорданских полицейских и два жителя деревни были ранены. Также и в Гарандале израильская армия одержала победу над деревенской школой и маленьким полицейским постом.

11. Через двенадцать дней после второго кровавого нападения, 25 сентября, в 10 ч. вечера, израильская армия предприняла нападение значительно большего масштаба на две деревни, Вадии-Фукин и Хусан, расположенные на запад от Вифлеема, причем главная тяжесть удара пришлось по деревне Хусан. На этот раз израильские силы насчитывали 2 000 солдат с полным боевым снаряжением, тяжелой артиллерией и наблюдательными самолетами. Иорданская национальная гвардия и небольшой армейский отряд смело и упорно сопротивлялись. В результате ночное сражение, обратилось в кровопролитную рукопашную битву. Десятки израильских солдат были убиты или ранены. Израильские бронемашины разъезжали по району, подбирали тела кровавых агрессоров и отвозили их в госпиталь в Эй-Кариме. На восходе солнца в деревне были обнаружены тела еще десяти израильских военнослужащих, включая

одного офицера в чине капитана, которых израильские броневики не вывезли из деревни во время боя.

12. Прошу разрешения Совета огласить текст резолюции относительно этого нападения, принятый Смешанной комиссией по перемирию 4 октября 1956 года:

"Смешанная комиссия по перемирию между Хашемитским Королевством Иордании и Израилем,

обсудив жалобу Иордании за № С.305,

1. *констатирует*, что в ночь с 25 на 26 сентября 1956 г. значительные силы израильской регулярной армии совершили ничем не вызванное и преднамеренное нападение крупного масштаба на территорию Иордании в районе Хусана, в 10 км к югу от Иерусалима. Для этой агрессии против Иордании были пущены в ход пехота, бронемашины, полугусеничные машины, артиллерия, базуки и автоматическое оружие. В этой операции участвовали также разведывательные самолеты;

2. *констатирует далее*, что вышеупомянутые израильские военные силы напали при поддержке артиллерии на небольшую часть национальной гвардии вблизи от деревни Хусан, причем было убито двенадцать национальных гвардейцев. Одновременно другие отряды израильской армии напали на часть национальной гвардии около деревни Вади-Фукин;

4. *констатирует далее*, что в ходе этой агрессии большого масштаба жители Хусана подверглись обстрелу, в результате которого два гражданских лица были ранены;

5. *констатирует далее*, что полицейский пост в Шарафате и окрестности подверглись артиллерийскому обстрелу, после чего на него было произведено сосредоточенное наступление. Агрессоры разрушили полицейский пост. В результате нападения в упомянутом районе двадцать пять иорданцев, включая семидесятилетнего старика, были убиты, а шестеро других лиц — ранены. Были уведены две полицейские автомашины марки Ровер.

6. *констатирует далее*, что израильские военные силы обстреляли артиллерийским огнем деревню Эль-Хадр, в результате чего была убита двенадцатилетняя девочка и ранены семилетняя девочка и двое других гражданских лиц;

7. *констатирует далее*, что этот явный акт агрессии против Иордании длился почти семь часов;

8. *выражает сожаление* по поводу этих бессмысленных потерь людьми, причиненных Иордании грубым и преднамеренным нападением Израиля на территорию Иордании;

9. *осуждает* израильские власти за этот совершенно явный акт агрессии, совершенный силами израильской регулярной армии против Иордании, вопреки торжественно взятому на себя Израилем обязательству согласно пункту 2 статьи III Общего соглашения о перемирии;

10. *считает весьма серьезным делом* открыто признаваемые израильскими властями акты агрессии против Иордании, совершаемые вопреки принятым ими на себя обязательствам согласно Общему соглашению о перемирии;

11. *призывает* израильские власти воздерживаться от актов агрессии против Иордании, которые являются угрозой миру и безопасности" /S/3670, приложение III/.

13. Быть может значение нападения 25-26 сентября обнаружится яснее, если прочесть следующее сообщение, опубликованное в The New York Times от 6 октября 1956 года.

"Никозия. От собственного корреспондента The New York Times. Начальник штаба израильских вооруженных сил генерал-майор Моше-Даян еле спасся во время ответного нападения на иорданский полицейский пост 25 сентября. Генерал Даян лично руководил нападением, в результате которого было убито тридцать семь иорданцев. На расстоянии нескольких футов от израильского начальника штаба разорвалась мина, ранившая трех солдат. Известие об участии в набеге генерала Даяна и о смертельной опасности, которой он подвергся, не могло быть передано по причине строгости израильской цензуры. Корреспондентам, находящимся в Израиле, не было также разрешено сообщить о том, что премьер Давид Бен Гурион был недоволен неосторожностью, проявленной начальником штаба. Когда корреспонденты, получающие сведения из надежных источников, сообщают о таких пограничных инцидентах, как вчерашнее столкновение близ Содомы, в котором пять израильтян было убито просочившимися элементами, их сообщения задерживаются цензурой, иногда на несколько часов, пока военные власти не выпустят о таком инциденте официального сообщения".

14. Двумя неделями позднее, 10 октября 1956 г., в 11 ч. ночи (по иорданскому времени), Израиль произвел свое самое значительное преднамеренное и ничем не вызванное нападение на Иорданию. Эта операция была произведена элементами израильской армейской бригады в составе двух пехотных батальонов и одного механизированного батальона. Эти силы были поддержаны одним батальоном легкой и одним батальоном средней полевой артиллерии. Десять бомбардировщиков были выделены в поддержку нападающим. По-видимому объектами нападения были пограничный город Калькилья и деревни Хабла, Хан-Суфин, Джайус и Эн-Наби-Илиас. Нападавшие израильтяне были встречены упорным сопротивлением со стороны иорданских защитников, которые остановили наступление, нанесли тяжелые потери противнику и уничтожили в ходе боя ряд его бронемашин. Иорданская артиллерия бомбардировала в тылу у нападавших неприятельские укрепления, находившиеся в трех израильских пограничных поселениях, и обстреляла сосредоточения неприятельских сил и их наступавшие части, нанеся им тяжелые потери. На известном этапе сражения иорданские подкрепления произвели в различных пунктах сильные контратаки, которыми неприятельское вторжение было эффективно пресечено, и смогли ликвидировать израильские засады, устроенные по дороге в Калькилью. Другие иорданские силы окружили неприятельскую часть, численностью в одну роту, продвинувшуюся в район, прилегающий к Эн-Наби-Илиасу в Иордании, и полностью ее уничтожили. Третья

атакующая иорданская часть усилила защитников деревни Хан-Суфин, оказывавших сопротивление наступавшим израильтянам, и не дала неприятелю возможности высвободить из окружения роту израильских войск, чем было завершено уничтожение этой роты. В нескольких милях к югу от Калькильи израильская часть, которая вела наступление на деревню Хабла, была отброшена с тяжелыми потерями. В течение всего боя значительному числу неприятельских броневиков было, по-видимому, предписано передвигаться по полю битвы и подбирать убитых и раненых израильтян. Эти броневики подвергались, однако, сосредоточенному огню иорданской антитанковой артиллерии, и многие из них были выведены из строя и покинуты или полностью уничтожены.

15. Как только началось нападение, иорданские власти сообщили о нем начальнику штаба Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия. Начальник штаба, в свою очередь, обратился к обеим сторонам с предложением прекратить огонь 11 октября в 3 ч. утра. Израильтяне просили отсрочить прекращение огня на 30 минут, для того чтобы убрать своих убитых и раненых. Но когда им не удалось этого сделать, они просили, чтобы соглашение о прекращении огня вступило в силу в 4 ч. 30 м. утра, и эта просьба была удовлетворена. При своем отступлении израильтяне, проходя мимо уже эвакуированного ими здания полицейского поста в Калькильи, разрушили его теми взрывчатыми веществами, которые им не удалось использовать в борьбе против военных объектов, защищавшихся иорданцами. По первым сообщениям было убито двадцать пять солдат иорданских регулярных войск и национальной гвардии и тринадцать ранено. Однако в докладе генерала Бернса от 17 октября 1956 года приводится окончательная цифра в сорок восемь убитых иорданцев, включая гражданских лиц [S/3685 & Corr. 1, пункт 18].

16. Я дал точное описание израильской агрессии, предпринятой против наших границ и на нашей территории. Эту агрессию никоим образом нельзя считать пограничным инцидентом; это — война, подлинная война, хотя в ней и не соблюдаются законы войны и не проявляются свойственные войне доблесть, благородство и мораль. Эта война может быть определена только как "израильская война". В темноте, в полночь, когда все люди засыпают, злой дух Израиля просыпается и толкает своих сынов на убийства, на массовые убийства. А затем израильтяне возвращаются, похваляясь совершенной ими агрессией, и публикуют фотографии совершивших ее преступников, как будто эти преступники подлинные победители.

17. Вот что израильское министерство иностранных дел официально объявило в своем коммюнике после одного из израильских нападений:

"Прошлой ночью израильская воинская часть атаковала и захватила ряд иорданских военных постов,

включая опорный пункт роты в секторе Хусана. Был также занят и взорван хусанский полицейский пост. Было подожжено два броневика, и неприятель потерял около пятидесяти человек убитыми. Выполнив возложенное на них задание, наши войска возвратились на свою базу".

18. Я хочу сравнить это официальное израильское заявление, содержащее восхваление крупного акта агрессии со стороны Израиля, с поведением иорданских властей в связи с изолированным случаем нападения на группу археологов, совершенного 23 сентября 1956 г. потерявшим рассудок иорданским солдатом. Этот солдат, увидев толпу израильтян, приближавшуюся к демаркационной линии против того места, где находился его пост, обезумел и открыл по ней огонь, убив четырех человек и ранив несколько других. Иорданские военные власти немедленно арестовали этого солдата, по-видимому временно впавшего в состояние умственного расстройства. Он был обезоружен и отправлен в госпиталь для медицинского освидетельствования. Представитель иорданского правительства сделал по случаю этого прискорбного происшествия заявление, в котором выражалось сожаление иорданских властей и указывалось на то, что оно никоим образом не отражает политики иорданского правительства. 1 октября Смешанная иорданско-израильская комиссия по перемирию приняла резолюцию, основанную на расследовании, произведенном наблюдателем Организации Объединенных Наций, в которой говорилось, что инцидент был вызван внезапно помешавшимся иорданским солдатом, несшим сторожевую службу [S/3670, приложение 1].

19. Однако упоминаемые выше нападения израильтян, как это засвидетельствовала Смешанная комиссия по перемирию, были преднамеренными и ничем не вызванными. Для того, чтобы хоть чем-нибудь оправдать эти нападения, израильское правительство выдвинуло так называемую "теорию репрессалий". Независимо от того, что является предлогом для израильской агрессии, — незначительные ли ежедневные инциденты или нечто придуманное самим Израилем, израильтяне считают такие предлоги достаточными для оправдания своей агрессии.

20. Рассмотрим теперь перечень жалоб Израиля на Иорданию и выясним, к какому типу инцидентов они относятся, каким образом эти инциденты произошли и кто был в них виноват. В интересах точности я ссылаюсь на официальный доклад начальника штаба Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия генерал-майора Е.Л.М. Бернса от 26 сентября 1956 года [S/3660].

21. За период с 29 июля по 25 сентября 1956 г. включительно израильтяне представили пятьдесят девять протестов против Иордании. Разрешите мне прочесть перечень этих протестов:

"Один — с обвинением в переходе демаркационной линии воинской частью.

Четыре — с обвинениями в переходе демаркационной линии воинскими частями и в стрельбе в пределах Израйля.

Один — с обвинением в переходе демаркационной линии вооруженными гражданскими лицами.

Девять — с обвинениями в переходе демаркационной линии вооруженными гражданскими лицами и в стрельбе в пределах Израйля.

Три — с обвинениями в переходе демаркационной линии невооруженными гражданскими лицами.

Одиннадцать — с обвинениями в переходе демаркационной линии и в кражах или в попытках краж.

Один — с обвинением в переходе демаркационной линии и в причинении разрушений.

Пятнадцать — с обвинениями в стрельбе через демаркационную линию.

Одиннадцать — с обвинениями в полетах над Израйлем.

Три — с обвинениями в различных нарушениях" /S/3660, пункт 2].

Таковы те инциденты, за которые Израйль объявил своей стране "израильскую войну". Эти инциденты не были организованы иорданскими властями; наша регулярная армия в них неповинна, за них не несет ответственности правительство; каждый из них является изолированным инцидентом.

22. Этим 59 протестам, полученным от Израйля, следует противопоставить 210 протестов иорданского правительства против Израйля. Они относятся к инцидентам такого же типа, имевшим место за тот же период времени и обошедшимся Иордании в семьдесят два человека убитыми и двадцать четыре ранеными. Я оглашаю перечень наших протестов этого же порядка:

"Шесть — с обвинением в переходе демаркационной линии воинскими частями.

Восемь — с обвинениями в переходе демаркационной линии воинскими частями и в стрельбе в пределах Иордании.

Один — с обвинением в переходе демаркационной линии вооруженными гражданскими лицами.

Один — с обвинением в переходе демаркационной линии вооруженными гражданскими лицами и в стрельбе в пределах Иордании.

Два — с обвинениями в переходе демаркационной линии невооруженными гражданскими лицами.

Двадцать девять — с обвинениями в стрельбе через демаркационную линию.

Сто сорок семь — с обвинениями в полетах над Иорданией.

Шестнадцать — с обвинениями в различных нарушениях" [там же, пункт 4].

23. Если бы "теорию репрессалий" можно было считать приемлемой или допустимой, то ею должна была бы воспользоваться Иордания, а не Израйль. Но эти мелкие инциденты не являются и никогда не могли бы быть

основанием для мобилизации любой из сторон своей регулярной армии и механизированных войск против другой стороны. Нас отделяет от Израйля невидимая демаркационная линия перемирия в 650 км длиной, проходящая преимущественно по долинам или по краю гор. Любое лицо или группа лиц может перейти эту линию со стороны каждого из государств. Поскольку дело касается Иордании, она принимает самые строгие меры для пресечения индивидуальных случаев перехода демаркационной линии. Доклады начальника штаба Органа по наблюдению за выполнением условий перемирия показывают, с какой строгостью иорданские власти пресекают случаи просачивания или перехода этой линии. Израйльтяне просто пытаются создать оправдание своим нападениям и для этого прибегают ко всяким выдумкам, которыми они пользуются в качестве доказательств.

24. 1 октября 1956 г. при обсуждении Иорданско-израильской смешанной комиссией по перемирию израильского протеста относительно инцидента в Рамат-Рахеле, когда, в припадке помешательства, иорданский военнослужащий открыл огонь по группе израильских археологов, израильская делегация покинула заседание, так как председатель, на основании произведенного расследования и предъявленных доказательств, отказался поддержать в этом вопросе израильскую точку зрения. Текст первого пункта резолюции, принятой по этому вопросу Смешанной комиссией по перемирию, гласит:

"Смешанная комиссия по перемирию Хашемитского Королевства Иордании и Израйля,

обсудив жалобу Израйля за № С.280:

1. констатирует, что 23 сентября 1956 г. с иорданской позиции был открыт огонь из автоматического оружия по группе археологов в Рамат-Рахеле. Четыре израйльтянина были убиты и шестнадцать — ранены. В результате расследования выяснилось, что инцидент был вызван иорданским солдатом — одиночкой, у которого произошел припадок помешательства. Иорданские власти выразили свое полное согласие на то, чтобы упомянутый солдат был освидетельствован любым нейтральным психиатром, назначенным Смешанной комиссией по перемирию. Несмотря на одобрение этого предложения председателем, оно было отклонено израильской делегацией в Смешанной комиссии по перемирию" /S/3670, приложение 1].

Израйльтяне созвали это собрание археологов в непосредственной близости от демаркационной линии, не предупредив заранее об этом иорданские власти, как это предусматривается в Соглашении между начальниками районов. В своем заявлении от 1 октября об инциденте с группой археологов, председатель Смешанной комиссии по перемирию упомянул об этом обстоятельстве, заявив:

"Мне представляется, что следует в большей мере руководствоваться соглашением между начальниками районов Иерусалима и окрестностей. В настоящем случае иорданские власти могли бы быть извещены через посредство старших офицеров о том, что в не-

посредственной близости от демаркационной линии произойдет значительное скопление народа" *[там же]*.

25. Ввиду этих обстоятельств возникает вопрос о том, каковы мотивы, побуждающие израильтян производить военные нападения. Израильтяне называют их "репрессалиями"; но за что и против кого проводятся эти репрессалии? Репрессалии были осуждены Советом Безопасности, Органом по наблюдению за выполнением условий перемирия и Смешанной комиссией по перемирию. Репрессалии ни в какой мере не допускаются ни Общим соглашением о перемирии, ни подтверждением соглашения о прекращении огня.

26. Еще яснее вырисовывается ответственность Израиля из того факта, что недавно он отказался сотрудничать с наблюдателями Организации Объединенных Наций при расследовании пограничных инцидентов. В этой связи я обращаю внимание членов Совета Безопасности на заявление министра иностранных дел Израиля от 3 октября 1956 г., опубликованное в документе S/3670, приложение II, и гласящее: "При таких обстоятельствах Израиль не видит смысла продолжать рутинное рассмотрение инцидентов в Комиссии". Я также обращаю внимание Совета на следующее заявление начальника штаба Органа по наблюдению за выполнением условий перемирия генерал-майора Бернса в его докладе от 11 октября:

"Начиная с 4 октября, израильские власти проводили свои собственные расследования инцидентов, происшедших на израильской стороне демаркационной линии. Они расследовали израильскую жалобу от 4 октября, согласно которой был обстрелян железнодорожный поезд 3 октября около Туль-Карма, а также упомянутую выше жалобу Израиля от 5 октября относительно нападения, происшедшего 4 октября на дороге между Седомом и Беершебой. Они также расследовали инцидент, происшедший 9 октября около Эвен-Иегуда..., при котором два израильских гражданских лица были убиты проникшими, будто бы, из Иордании лицами. За этим последним инцидентом последовало ответное нападение со стороны Израиля в соседнем районе Калькилья в ночь с 10 на 11 октября.

Расследование, проводимое той или иной стороной в отношении собственных жалоб без постановления Смешанной комиссии по перемирию о том, что она должна такое расследование провести, явно не имеет никакого отношения к порядку расследований, предусмотренному в статье XI Общего соглашения о перемирии. Такое одностороннее расследование не может заменить собой предусмотренный порядок.

В настоящее время положение таково, что одна из сторон Общего соглашения о перемирии предпринимает свои собственные расследования, которые не подлежат ни проверке, ни утверждению каких-либо беспристрастных наблюдателей, публикует результаты этих расследований и выводит из них собственные заключения, на основании которых она предпринимает военные действия при помощи собственных вооруженных сил. Это, конечно, является отрицанием

жизненно важных элементов Соглашения о перемирии. Считаю своим долгом обратить ваше внимание на очевидную опасность такого положения" *[S/3670, пункты 9-11]*.

Я хочу добавить, что на ту же точку зрения стал в своем докладе Совету Безопасности от 17 октября 1956 г. Генеральный Секретарь *[S/3685]*. Тем, что правительство Израиля вышло из Смешанной комиссии по перемирию, оно еще раз нарушило принятые им на себя в соответствии с Общим соглашением о перемирии обязательства, равно как и обязательства, лежащие на нем как на члене Организации Объединенных Наций.

27. Израильская армия производила свои нападения в форме заранее обдуманных, ничем не вызванных и не имеющих никакого оправдания военных действий, именно на посты иорданской полиции и национальной гвардии, размещенные моим правительством для поддержания порядка и безопасности в пограничных деревнях, расположенных вдоль демаркационной линии. Отчего же, однако, израильская армия рассматривает эти посты, на которые возложено поддержание порядка и безопасности, как объект для нападений и отчего ее вторым объектом являются деревенские школы? В фактах, относящихся к израильской агрессии, нет более ничего неясного или тайного. Ответственность, которую несет Израиль, признается в сообщениях, носящих характер обычных военных коммюнике. В них также находит ясное выражение агрессивная политика Израиля. Публикуются официальные извещения и заявления, относящиеся к происходящим нападениям. Министр иностранных дел Израиля г-жа Меир выступила 6 октября в Иерусалиме с заявлением, в котором она сказала:

"Израиль не ведет бухгалтерии потерь, которые несет неприятель. Ответственность за нападения несут власти по ту сторону границы и их вооруженные силы, и когда Израиль нападает, он нападает на полицейские и военные посты".

28. Израильское правительство разрушает самые основы иорданско-израильского Общего соглашения о перемирии¹ и нарушает основное постановление этого Соглашения, а именно, пункт 2 статьи III. Во время своей поездки на Средний Восток, которую Генеральный Секретарь предпринял в апреле на основании резолюции Совета Безопасности от 4 апреля 1956 г. *[S/3575]*, у него состоялись совещания с правительствами государств этого района, на основании которых он смог получить заверения относительно прекращения огня, которыми подтверждались обязательства, принятые на себя сторонами в соответствии с независимым характером постановления относительно прекращения огня в Общих соглашениях о перемирии. Заверение о прекращении огня, данное Генеральному Секретарю правительством Израиля, не имеет никакой ценности с тех пор, как это правительство официально объявило

¹ *Официальные отчеты Совета Безопасности, четвертый год, Специальное дополнение № 1.*

о своей политике вооруженных нападений на Иорданию. Таким образом израильским правительством сведено на нет основное постановление иорданско-израильского Общего соглашения о перемирии. Этим создается весьма серьезное положение.

29. Однако ответственность, которую несет Израиль, идет еще дальше и не ограничивается этими нарушениями Соглашения. Среди прочего, Израиль ответствен за то, что он привел к такому положению вещей, при котором Совету Безопасности, при известных обстоятельствах, может оказаться трудно принять, когда это от него потребуются, эффективное решение.

30. Всем известно положение, существующее сейчас в мире. Все знают, что когда главный орган Организации Объединенных Наций – Совет Безопасности – бывает призван разрешить важный вопрос, угрожающий международному миру, иногда возникают некоторые сопутствующие проблемы, вопросы и условия как внутреннего, так и международного порядка. Иорданское правительство не намерено вносить путаницу в какой бы то ни было вопрос, осложнять какое бы то ни было положение или оказывать влияние на внутренние дела в какой бы то ни было стране, хотя, по его мнению, Иордания имеет законное право представить свою жалобу на рассмотрение Совета. Оно желает только того, чтобы его жалоба решалась Советом Безопасности по существу так, чтобы на это решение не влияли никакие скрытые политические обстоятельства или осложнения. Моя делегация не намеревалась обращаться к Совету Безопасности именно в данный момент.

31. Однако серьезность положения, возникшего в результате израильских военных нападений на иорданскую территорию, принудила мою делегацию просить, в соответствии с постановлениями Устава, о созыве Совета Безопасности. Мою делегацию заставили явиться сюда в настоящее время систематические акты военной агрессии со стороны Израиля. Подлинным виновником является Израиль. Он и только он один должен нести всю ответственность. В статье 1 Устава заявляется, что одна из задач Организации Объединенных Наций состоит в том, чтобы быть центром для согласования действий наций в достижении их общих целей. Мыслимо ли согласовать злобные планы военных нападений, замыслаемые Израилем против Иордании в условиях нынешней общей напряженности, с действиями наций, направленными к достижению общих целей? Не следовало ли бы Израилю, ввиду теперешнего международного положения, воздерживаться от действий, могущих осложнять стоящие перед миром проблемы?

32. Чтобы понять причины агрессивной политики Израиля, необходимо в них вдуматься. Отчего Израиль занял такую позицию? Вся эта организованная кампания так называемых репрессалий со стороны израильских властей является результатом экспансионистской политики Израиля, которую можно было затухивать на ее ранних стадиях, но не видеть которой в настоящее время

не может никто. В речах, произносимых в Совете, в Генеральной Ассамблее или в своих столицах, представители арабов никогда не скрывали своего убеждения, что с самого начала существования Израиля им руководили скрытые экспансионистские замыслы. В хорошо известной прокламации о "возвращении изгнанников" и в хвастливом намерении принять два миллиона евреев на территорию, носящую название Израиля, подразумевается, что для этих так называемых изгнанников понадобится дополнительное пространство.

33. Но разве есть нужда в доводах в настоящее время, когда под рукой имеется готовое доказательство? Начиная с 1951 года, израильские правительственные ежегодники, повторяя слова премьер-министра г-на Давида Бен Гуриона, заявляют, что израильское государство "занимает только часть территории земли израильской", что независимость достигнута "лишь в части нашей малой страны" и что "государство Израиль было восстановлено лишь в западной части земли израильской". В ежедневной сионистской газете *Morning Journal* от 31 января 1954 года тот же г-н Давид Бен Гурион писал: "Еврейское государство будет укреплено и расширено иммигрантами – и никем другим".

34. Есть ли что-либо удивительное в том, что со времени подписания в 1949 году Общего соглашения о перемирии мы наблюдаем как руководители израильской политики постоянно ищут предлог за предлогом для проведения в жизнь своей программы захвата "других частей земли израильской"? Израильцы захватывают Палестину по частям. Так как неповиновение резолюциям Организации Объединенных Наций по палестинскому вопросу сходит им с рук, они считают свою политику *fait accompli* – успешной. Поощряемые бездействием Совета Безопасности в вопросе об израильских нарушениях Соглашения, они все время стремятся к тому, чтобы положение в зоне демаркационной линии и в пограничных районах оставалось в текущем состоянии, а не было устойчивым или спокойным. Политика поддержания неустойчивости, в районе демаркационной линии направлена к тому, чтобы существовали слабые пункты, где можно было бы нарушить границу и распространиться на арабскую территорию.

35. К этой экспансионистской политике призывают не только ответственные вожди Израиля, но и лидеры политических партий. Вот текст заявления лидера партии Херут, являющейся сильнейшей израильской оппозиционной партией, напечатанного в *Baltimore Sun* от 12 октября 1956 года:

"Сегодня вечером г-н Менахем Бегин заявил, что он теперь убежден, что наступило время, когда евреи снова должны сражаться, чтобы смирить и занять Иорданию и прогнать египтян из Газской полосы за пустыню. Он добавил, что очень важно действовать немедленно, так как военная мощь Египта растет быстрее военной мощи Израиля.

Кроме того, одно из основных положений партии Херут заключается в том, что Израиль имеет исто-

рические права на территорию по обеим сторонам реки Иордана, распространяющуюся на восток до пустыни, отделяющей Королевство Иордании от Ирака.

Ответные нападения ограниченного масштаба, производимые израильской армией, не могут ни утратить лиц, стоящих во главе арабских вооруженных лиц, ни ослабить эти силы настолько, чтобы лишить их способности наносить ущерб израильтянам, живущим в пограничной полосе.

Они убивают, мы убиваем. Они убивают, мы убиваем. Эта средневосточная вендетта, не приводящая ни к каким результатам, может продолжаться до бесконечности.

Неприятельскую территорию следует занимать не на три часа. Подлинная самозащита заключается в том, что мы должны уничтожить все базы, с которых к нам приходят убийцы. Мы должны вступить на неприятельскую территорию и остаться на ней навсегда".

36. Я уже сказал, что израильские власти приводят в исполнение план организованных коллективных военных операций, направленных против арабских деревень, — операций, в ходе которых в последнее время были разрушены несколько полицейских постов, но которые сопровождаются также разрушением школьных зданий и других гуманитарных учреждений; это выдается за ответ на проникновение в Израиль отдельных арабов. Я указал также на то, что эти действия вытекают из общей экспансионистской политики, неизменно и с соблюдением известной последовательности, проводимой израильским правительством.

37. Выбор времени для последних израильских нападений был продиктован, прежде всего, теперешним положением в нашем районе. Тот факт, что Египет и другие братские арабские государства крайне озабочены проблемой Суэцкого канала, открывает для Израиля возможность обременить их еще новой политической проблемой, чтобы ослабить таким образом совместные усилия арабских государств, стремящихся прийти к мирному и дружественному разрешению проблемы Суэцкого канала с западными державами. С другой стороны Израиль, возможно, считает, что при теперешнем положении сопротивляемость арабских государств оказываемому им на них военному и политическому давлению ослабела. Нельзя также не видеть, как израильтяне пытаются использовать сегодняшнее внутреннее положение некоторых великих держав, особо озабоченных палестинской проблемой, — положение, которым определяется их политика.

38. Я не хочу сказать, что этим исчерпываются все причины агрессивной политики Израиля. Я не считаю, что все должны согласиться с приведенными мною доводами. Некоторые могут считать, что такие агрессивные акты помогают Израилю собирать за границей средства и получать помощь, давая ему повод утверждать, что ему приходится нести бремя тяжелой борьбы. Другие могут думать, что Израиль старается таким путем привлечь внимание мира к своим собственным

потребностям и проблемам. Как бы то ни было, не мое дело разяснять причины политики агрессии Израиля. Я уверен, что любой израильский политический деятель может это сделать гораздо лучше меня. Однако, независимо от того, согласны ли мы в отношении причин или нет, важным и неопровержимым фактом остается то, что Израиль проводит программу агрессивной политики и угрожает миру и безопасности.

39. Итак, какие меры примет Совет Безопасности против Израиля, систематически нарушающего обязательства, принятые им на себя на основании Общего соглашения о перемирии и согласно Уставу Организации Объединенных Наций? Какие меры примет Совет против Израиля за его нападение на Хирбат ар-Рахвах, на Гарандаль, на Хусан, на Калькиль? Что должен Совет сделать в связи со всеми этими агрессивными нападениями или в связи с любым из них, или же в отношении новых нападений, которые могут вскоре произойти?

40. Совету предлагают и от Совета требуется на этот раз действовать и принять меры, которые помогут эффективно справиться с серьезным положением, создавшимся в результате последней агрессии Израиля. Совету предлагают перейти от бездействия к позитивным действиям. Если Совет не сделает этого шага, любая резолюция, которую он может принять в отношении Израиля, на этот раз окажется такой же неэффективной, какими были его предыдущие резолюции. Любая такая резолюция только усилит недовольство защитников дела мира и справедливости и только поощрит Израиль к дальнейшему пренебрежению авторитетом Совета.

41. Если Совет не примет мер, чтобы немедленно остановить израильскую агрессию, мое правительство должно будет искать других средств для обеспечения безопасности границ нашей страны. Значение такой перемены позиции Иордании, если она произойдет, коснется не только наших теперешних местных соглашений.

42. Израиль систематически ведет политику нарушения Соглашения о перемирии. Разве Израиль не пренебрегает теми резолюциями Организации Объединенных Наций, которым он обязан своим существованием? Разве Израиль не пренебрегает резолюциями Организации Объединенных Наций, в которых подтверждаются права палестинских арабов? Разве Совет не подвергал Израиль в ряде случаев, в решительных выражениях, осуждению за его многочисленные акты агрессии? Разве Израиль не нарушает обязательств, принятых им на себя на основании различных статей Устава Организации Объединенных Наций? Разве Израиль не нарушает основных условий Общего соглашения о перемирии? Разве Израиль не нарушил своих заверений от 3 мая 1956 года относительно прекращения огня? Разве Израиль не принял официально политику военной агрессии, проводимой силами его регулярной армии? Разве Израиль не оставляет без внимания сложность международного положения и не совершает деяний, противореча-

щих принципам международного политического приличия?

43. В прошлом Советом был принят ряд резолюций, в которых Израилю выражалось осуждение за продолжающиеся явные нарушения Соглашения о перемирии. Последняя такая резолюция была принята Советом на его 715-м заседании 19 января 1956 года в связи с нападением на Сирию в районе Тивериадского озера /S/3538/. Пункты 3, 4 и 5 резолютивной части этой резолюции гласят:

"Совет Безопасности,

...

3. осуждает нападение, совершенное 11 декабря 1955 года как явное нарушение постановлений о прекращении огня, предусмотренных в резолюции Совета от 15 июля 1948 года, условий Общего соглашения о перемирии между Израилем и Сирией и обязательств Израиля согласно Уставу;

4. выражает глубокую тревогу по поводу невыполнения правительством Израиля своих обязательств;

5. призывает правительство Израиля впредь выполнять эти обязательства, так как в противном случае Совету придется рассмотреть вопрос о том, какие дальнейшие меры согласно Уставу будут необходимы для поддержания или восстановления мира".

44. Ввиду всех этих фактов моя делегация позволяет себе просить Совет Безопасности применить к Израилю положения статьи 41 Устава, гласящей:

"Совет Безопасности уполномочивается решать, какие меры, не связанные с использованием вооруженных сил, должны применяться для осуществления его решений, и он может потребовать от членов Организации применения этих мер. Эти меры могут включать полный или частичный перерыв экономических отношений, железнодорожных, морских, воздушных, почтовых, телеграфных, радио или других средств сообщения, а также разрыв дипломатических отношений".

45. Ради поддержания мира и порядка в палестинском районе, а, следовательно, на всем Среднем Востоке и, быть может, и далеко за его пределами, Совет Безопасности должен принять эти санкции против Израиля, чтобы положить таким образом конец его агрессии в Палестине. Эффективные меры должны быть приняты против Израиля также и в целях поддержания престижа и авторитета Совета Безопасности, которым Израиль несколько раз бросал вызов. Совет должен принять такое решение в память каждого иорданского солдата, который пал в борьбе с израильскими агрессорами, защищая дело мира, ради каждой школы, подвергшейся бомбардировке на нашей территории, ради каждого разрушенного дома, каждого осиротевшего ребенка, каждой овдовевшей женщины.

46. Я надеюсь, что такая резолюция будет принята Советом, и я сохраняю за собой право выступить опять на дальнейшей стадии настоящих прений.

47. Г-н КИДРОН (Израиль) (*говорит по-английски*): Благодарю Председателя и Совет за то, что они предоставили мне возможность занять место за этим столом. В данный момент моя делегация ограничится лишь очень кратким заявлением.

48. Начиная с 26 апреля 1956 г., когда иорданское правительство официально обязалось перед Генеральным Секретарем соблюдать соглашение о прекращении огня, это правительство оказалось виновным в ряде вооруженных нападений на территорию и на население Израиля, в результате чего тридцать семь человек были убиты и десятки людей были ранены. Вопреки ряду случаев осуждения Иордании Смешанной комиссией по перемирию и многочисленным попыткам Генерального Секретаря и начальника штаба Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия положить конец этим нападениям, они непрерывно продолжаются.

49. Устав не требует от Израиля, чтобы он мирился с вооруженными нападениями на его территорию и народ. Израиль сожалеет о потерях, которые несут как его собственные граждане, так и граждане соседнего государства. Но ответственность за все эти потери лежит на иорданском правительстве, по вине которого произошел каждый случай, повлекший за собой цепь кровавых событий. Я могу дать заверения в том, что если Иордания готова положить конец нападениям на Израиль, в пограничной полосе установится мир.

50. В настоящее время глава моей делегации вызван нашим правительством для консультаций. Он вскоре должен вернуться в Нью-Йорк, и тогда он представит Совету Безопасности подробный и исходящий непосредственно от нашего правительства отчет о позиции Израиля по вопросу о положении, возникшем в результате иорданских нападений на Израиль с момента заключения соглашения от 26 апреля о прекращении огня. Поэтому, с разрешения Совета, я хочу оставить за собой право выступить с заявлением на одном из ближайших заседаний Совета.

51. Сэр Пирсон ДИКСОН (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Мое правительство весьма серьезно обеспокоено тем, что Совету Безопасности снова приходится заниматься вопросом о положении в пограничном районе между Израилем и Иорданией. В начале текущего года, 4 апреля, Совет единогласно принял резолюцию, в которой Генеральному Секретарю Организации Объединенных Наций было предложено договориться со сторонами в каждом из четырех соглашений о перемирии "относительно принятия любых мер, которые, как он сочтет после обсуждения их со сторонами и начальником штаба, могут ослабить существующую напряженность вдоль установленных перемирием демаркационных линий". 4 июня была единогласно принята дальнейшая резолюция /S/3605/, в которой полномочия, данные Генеральному Секретарю, возобно-

влялись и подтверждались, причем еще больше подчеркивалась срочность возложенной на него задачи.

52. Совет имел право ожидать, что в результате единогласных и многократных выражений его озабоченности и усилий Генерального Секретаря, проявившего столько же такта, сколько энергии и настойчивости, в пограничном районе наступит существенное улучшение. Вместо этого, в своем письме от 26 сентября /S/3658/, Генеральный Секретарь обратил наше внимание на продолжающееся ухудшение положения на демаркационной линии перемирия между Израилем и Иорданией, а в его следующем докладе, от 17 октября /S/3685 & Corr.1/, говорится о еще дальнейшем ухудшении положения. В самом деле, мне представляется, что напряженность в пограничном районе между Израилем и Иорданией достигла в настоящее время большей степени, чем когда бы то ни было со времени подписания ими Соглашения о перемирии. Только благодаря большой сдержанности, проявляемой правительством Иордании, в этом районе еще не создан полнейший хаос. Мы выражаем нашему союзнику — Иордании наше сочувствие и воздаем должное его поведению. На данной стадии обсуждения вопроса я хотел бы этим ограничиться. Я оставляю, конечно, за собой право высказаться более обстоятельно на его более поздней стадии.

53. Г-н АБДО (Иран) (*говорит по-французски*): Совет только что заслушал заявление представителя Иордании, рассказавшего о зверском нападении крупного масштаба, произведенном израильской армией на территорию Иордании в ночь на 11 октября; этому нападению предшествовало другое нападение такого же типа, произведенное в ночь с 25 на 26 сентября. Результатом этих военных операций было много убитых, включая гражданских лиц и детей; были также раненые и были причинены значительные материальные убытки.

54. Моя делегация искренне сожалеет о потерях людскими и пользуется этим случаем, чтобы выразить свое сочувствие семьям пострадавших, иорданскому правительству и иорданскому народу. Мы хотели бы в то же время воздать должное иорданскому правительству за проявленную им сдержанность, которая, как мне кажется, завоевала ему в этом вопросе симпатии всех членов Совета.

55. На настоящей стадии прений моя делегация не намерена подвергать подробному рассмотрению жалобу, представленную Совету Безопасности, и меры, которые этот последний должен принять, прежде чем она не заслушает заявления представителя Израиля и не изучит внимательным образом доклад, который начальник штаба Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия генерал Бернс представил Совету по вопросу о нападении 11 октября /S/3685 & Corr.1/.

56. Однако, принимая во внимание серьезность положения и опасения, вызываемые этими нападениями большого масштаба, опасность того, что в результате этих серьезных инцидентов вспыхнет общий пожар, а также значение, придаваемое моим правительством поддержа-

нию мира и устойчивости на Среднем Востоке, мы не можем не сделать следующих замечаний, основанных на докладе генерала Бернса от 11 октября относительно инцидента, имевшего место в ночь с 25 на 26 сентября 1956 г. /S/3670, приложение III/.

57. Во-первых, из доклада генерала Бернса следует, что в ночь с 25 на 26 сентября 1956 г. значительные силы израильской регулярной армии произвели ничем не вызванное и преднамеренное нападение крупного масштаба на иорданскую территорию в районе Хусана. Израильские власти открыто признали, что они произвели это нападение, явным образом нарушив принятые на себя в соответствии с Общим соглашением о перемирии обязательства. Самое меньшее, что можно сказать по этому поводу, это — что нападение, произведенное таким образом на Иорданию, является по отношению к ней явным актом агрессии. Это нападение заслуживает осуждения тем более, что в своей резолюции от 19 января 1956 г. /S/3538/ Совет Безопасности уже осудил военные действия, нарушающие Общее соглашение о перемирии, независимо от того, предприняты ли они в порядке контрмер или нет, и обратился к Израилю с призывом принять эффективные меры для предотвращения таких действий.

58. Во-вторых, из того же доклада следует, что израильское правительство отказывается сотрудничать со Смешанной комиссией по перемирию и производит свои собственные расследования, не подлежащие никакому контролю со стороны Организации Объединенных Наций, публикует результаты таких расследований и выводит из них собственные заключения, на основании которых оно предпринимает военные действия при помощи собственных вооруженных сил.

59. Кроме того, министр иностранных дел Израиля заявил 3 октября /S/3670, приложение II/, что его правительство не видит смысла продолжать рутинное рассмотрение инцидентов в Комиссии, что следует признать фактом, весьма прискорбным. Ибо, вопреки рекомендации Совета Безопасности, призывающего Израиль сотрудничать с начальником штаба и широко пользоваться услугами аппарата Смешанной комиссии по перемирию при толковании и выполнении постановлений Общего соглашения о перемирии, Израиль таким образом отказался сотрудничать с Организацией Объединенных Наций. Как генерал Бернс указывает на это в своем докладе /S/3670, пункт 11/, это является отрицанием, жизненно важных элементов Соглашения о перемирии — отрицанием, из которого следует, что функции Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия подвергаются ограничению и что следовательно аппарат Смешанной комиссии по перемирию, предназначенный для наблюдения и производства расследований, оказывается парализованным.

60. Учитывая эти соображения, моя делегация считает, что Совет Безопасности стоит перед серьезным положением, которое требует с его стороны весьма тщательного рассмотрения; положение это вызвано нару-

шением правительством Израиля постановлений Общего соглашения о перемирии, резолюций Совета Безопасности и, наконец, принципов Устава Организации Объединенных Наций. Поэтому следует, чтобы Совет, сознавая свою ответственность и учитывая свое последнее предупреждение Израилю в резолюции от 19 января 1956 г., занялся рассмотрением мер, необходимых для поддержания мира и безопасности в этом районе.

61. Таковы те общие соображения, которые моя делегация считает необходимым представить вниманию членов Совета на настоящей стадии обсуждения вопроса. Мы сохраняем за собой право изложить нашу позицию более подробно после того, как мы внимательно изучим все относящиеся к этому предмету документы и выслушаем все стороны в споре.

62. Что касается ближайшего заседания Совета, то, по мнению моей делегации, так как у нас на рассмотрении находится также письмо представителя Израиля на имя Председателя, нам следует собраться как можно скорее, чтобы выслушать заявление представителя Израиля. После этого заседания Совета могли бы быть отложены на несколько дней с тем, чтобы дать членам Совета время обдумать новые меры, которые придется принять ввиду того, что непрерывное ухудшение положения является угрозой поддержанию мира и устойчивости в этом районе.

63. А.А. СОБОЛЕВ (Союз Советских Социалистических Республик): Совет Безопасности приступил к рассмотрению жалобы Иордании на агрессивные действия со стороны Израиля, имевшие место в последнее время, в частности, 25 сентября и 10 октября. Совет заслушал выступление представителя Иордании г-на Рифаи, изложившего неоспоримые факты, которые свидетельствуют о серьезном ухудшении положения в районе демаркационной линии между Израилем и Иорданией. Члены Совета имеют также перед собой обстоятельные доклады начальника штаба Органа по наблюдению за выполнением условий перемирия от 5 сентября [S/3659, приложение], 11 октября [S/3670] и 17 октября [S/3685 & Corr.1]. К сожалению, Совет сегодня не мог заслушать представителя Израиля, который еще не готов выступить с изложением своей жалобы.

64. Не предпринимая своей окончательной позиции и резервируя за собой право выступить в дальнейшем, я считаю необходимым уже на данной стадии сделать несколько предварительных замечаний.

65. В представленных на рассмотрение Совета материалах приводятся факты, показывающие, что в ночь на 11 октября 1956 г. регулярные израильские вооруженные силы напали на иорданские пограничные селения, применив при этом тяжелое вооружение, включая бомбардировщиков. В результате этого нападения 25 иорданцев было убито и 13 было ранено. Аналогичное нападение на Иорданию было совершено в ночь с 25 на 26 сентября в районе деревни Хусан, в результате кото-

рого также имелись тяжелые человеческие жертвы со стороны Иордании.

66. Упомянутые выше доклады начальника штаба Органа Организации Объединенных Наций полностью подтверждают эти факты и указывают на серьезность положения, создавшегося на израильско-иорданской демаркационной линии. В своем последнем докладе начальник штаба отмечает, что в результате событий 10-11 октября количество жертв является самым большим со времени инцидента в районе Газы в апреле 1956 года [S/3685, пункт 21], который Совет Безопасности уже рассматривал.

67. Я пользуюсь случаем, чтобы выразить свое глубокое сочувствие семьям, правительству и народу Иордании в связи с понесенными ими жертвами.

68. Особую серьезность создавшегося положения отмечал Генеральный Секретарь в своих письмах на имя Председателя Совета Безопасности от 26 сентября и 17 октября, в частности; в письме от 26 сентября Генеральный Секретарь предлагал Совету Безопасности, в случае если заинтересованные правительства в короткий срок не выправят положения, заняться этим вопросом для того, чтобы подтвердить свою политику, как она изложена в предыдущих резолюциях. "Если бы Совет нашел", — говорит Генеральный Секретарь, — "что продолжающееся ухудшение положения представляет угрозу миру, надо решить, какие дальнейшие меры могут быть предложены" [S/3658].

69. С тех пор положение не улучшилось, наоборот, ухудшилось. Произошло ничем не спровоцированное нападение Израиля на Иорданию 10-11 октября. В этих условиях особое беспокойство вызывает заявление израильских властей, что эти акты вторжения на территорию Иордании и агрессивные действия израильских войск были предприняты в организованном порядке, в осуществление так называемой политики возмездия. Такого рода политика Израиля противоречит решениям Совета Безопасности, не раз осуждавшего политику возмездия, и является несовместимой с обязательствами, принятыми на себя членами Организации Объединенных Наций по ее Уставу.

70. Приведенные данные неопровержимо свидетельствуют о преднамеренном нарушении Израилем Соглашения о перемирии с Иорданией, соответствующих резолюций Совета Безопасности, равно как и обязательств, взятых во время переговоров с Генеральным Секретарем Организации Объединенных Наций, проводимых в исполнение решения Совета Безопасности от 4 апреля этого года [S/3575]. Серьезная обстановка, сложившаяся на израильско-иорданской демаркационной линии, которая может легко перерасти в угрозу миру на Ближнем Востоке, требует энергичного вмешательства со стороны Совета Безопасности.

71. Советская делегация считает, что Совету Безопасности необходимо самым серьезным образом и безотлагательно рассмотреть жалобу Иордании с тем, чтобы предпринять эффективные меры, которые положили бы конец систематическому нарушению со стороны Израиля Соглашения о перемирии или решений Совета Безопасности. В нынешней напряженной обстановке особо важно принять меры к недопущению в дальнейшем таких шагов, которые могли бы создать положение, опасное для дела мира.

72. Представитель Ирана затронул здесь вопрос о следующем заседании Совета Безопасности. Как я уже сказал, советская делегация придерживается того мнения, что Совет Безопасности должен безотлагательно рассмотреть представленную ему жалобу, и в этих условиях советская делегация стоит за то, чтобы Совет Безопасности как можно раньше собрался следующий раз как для заслушивания сторон, так и для того, чтобы он мог высказать свое мнение и предпринять меры, необходимые для выправления создавшегося положения. Поэтому я поддерживаю предложение представителя Ирана о том, чтобы собраться как можно раньше на будущей неделе — в понедельник или во вторник — для советской делегации оба дня приемлемы, и продолжить рассмотрение вопроса.

73. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Так как на моем списке других ораторов не числится, я надеюсь, что мне, в качестве Председателя, будет разре-

шено выразить следующее общее чувство, испытываемое членами Совета.

74. Большое число инцидентов, происходящих на границе между Израилем и Иорданией, и тяжелые потери людьми являются очевидным свидетельством того, насколько серьезна господствующая в этом районе напряженность.

75. Совет Безопасности решил еще раз принять жалобы, представленные ему двумя странами в споре, и он готов выслушать эти стороны внимательно и беспристрастно. Однако Совет Безопасности будет весьма признателен, если обращаясь к нему, излагая свои жалобы и представляя свои претензии, стороны в споре будут проявлять самообладание и добрую волю, без которых настоящее обсуждение не может иметь надлежащего значения и дать нужных результатов. В той части мира, которой мы заняты, малейший ложный шаг может повлечь за собой неисчислимые последствия; престиж, которым пользуется Организация Объединенных Наций, равно как и интересы самих сторон в споре, заставляют Совет Безопасности требовать от каждой из этих сторон, независимо от их позиции, весьма серьезных доказательств самообладания и доброй воли. Совет хочет надеяться, что его призыв будет услышан.

76. Председатель принял к сведению пожелания, высказанные в ходе прений некоторыми из ораторов. Проконсультировавшись с другими членами Совета, я намерен созвать его ближайшее заседание в самом начале будущей недели.

Заседание закрывается в 12 ч. 35 м.

